

# RALLYE D'ORIENTATION NOCTURNE DU 27 JANVIER 2024 : LA GRANDE TRAVERSÉE DES PYRÉNÉES ET DES ALPES

Danielle Canceill et les organisateurs du rallye :  
Jean-Pierre Canceill, Isabelle Entrecanales, Gema Herrero Corral,  
Robert Mizrahi, Augustin Parret-Fréaud

## Beauvais : un si grand petit massif...

Cela aurait pu être le nom du thème de ce rallye. Car organiser un rallye dans la forêt des Grands Aiaux me trottait dans la tête depuis longtemps pour différentes raisons : le Gums n'y avait encore organisé aucun rallye, le relief particulièrement complexe de la zone des rochers se prêtait bien pour égarer quelques équipes, la platière de l'autre côté de la route, plus facile d'accès, était adaptée aux enfants et au papotage au sein des équipes, et enfin, en raison de la proximité de notre maison familiale à Mondeville, non seulement nous avions un accès privilégié à la salle polyvalente de Mondeville toute proche, mais j'avais arpenté ces lieux en tous sens durant les différents confinements et repéré un certain nombre de curiosités que j'avais envie de partager. Parmi ces dernières, toutes n'ont pas été utilisées pendant ce rallye, car il a fallu faire un tri et la controverse qui a taraudé les organisateurs pendant toute la préparation a été, pour chacun de ces points : « Mais ce sera beaucoup trop facile » vs « Mais non, ce sera beaucoup trop dur » ! Toute la question étant de savoir s'il fallait être sélectif sur les balises et/ou sur le questionnaire...

## La préparation

Certes, cela prend un peu de temps, mais quel plaisir ! Petit conseil aux organisateurs du prochain rallye : choisissez un endroit que vous aimez bien, car il va falloir y aller un certain nombre de fois. Et décidez en avance si vous prévoyez un rallye de jour ou de nuit, car cela change beaucoup de choses sur le plan des points remarquables où seront placées les balises. Vous pouvez aussi choisir de « piocher » dans un ancien rallye ; pour un certain nombre d'entre eux, il y a des archives dans les gros classeurs « Rallyes » à la perma.

## Les participants

Un vrai succès ! dix-sept équipes, cent inscrits (dont seulement deux désistements), six organisateurs, sans oublier six « gumistes historiques » qui ont donné un sacré bon coup de main à la préparation et au service du repas : Annie Commiot, Guy Champagne, Huguette Frenkiel, Pierre et Marie-Paule Loireau et Josette Canceill. Merci à eux ! Nous avons même dépassé de dix personnes la capacité maximale que nous avions fixée au



La banderole brodée et réutilisable

départ (à cause de celle de la salle du dîner) pour ne pas refuser trop de monde...

Nous avons indiqué dans le bulletin d'inscription que priorité serait donnée aux gumistes à jour de leur cotisation, mais contraints par le délai de réservation auprès du traiteur, nous avons finalement accepté toutes les inscriptions à la date limite que nous avons fixée, dix jours avant le rallye, sans vérification, au détriment de quelques gumistes actifs qui se sont réveillés un peu tardivement... Or il s'avère que sur les cent inscrits :

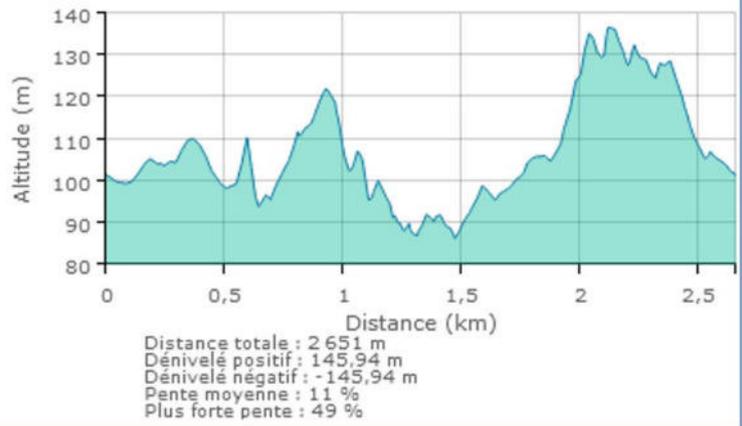
- 56 (plus 8 enfants mineurs) sont à jour de leur cotisation ;
- 6 (plus 2 enfants mineurs) sont inscrits dans l'annuaire du Gums mais leur cotisation n'est pas à jour ;
- 25 (plus 3 enfants mineurs) ne sont pas gumistes.

Il y a donc eu environ un tiers de non – ou ex – gumistes. Suggestion aux organisateurs des prochains rallyes : mettre une date limite de pré-inscription trois semaines avant le jour J et se laisser ainsi une semaine pour valider les inscriptions et limiter le cas échéant le nombre de non – ou ex – gumistes dans chaque équipe. Par ailleurs, le système de règlement par chèque, par virement ou par CB sera à rediscuter avec le/la trésorier.ère.

## PROFIL ALTIMETRIQUE DES PYRENEES



## PROFIL ALTIMETRIQUE DES ALPES



### Le parcours

La boucle dite des Pyrénées (sur la platière des Grands Avaux), faisait 3,7 km et 105 m de D+. Celle des Alpes (côté Rocher du Duc) faisait environ 2,7 km et 145 m de D+. Soit un total de 6,4 km et 250 m de D+.

De chaque côté de la route, il fallait trouver sept balises, portant chacune le nom d'un sommet des Alpes ou des Pyrénées. Bravo aux cinq équipes avec au moins un enfant de moins de dix ans, qui ont drôlement bien marché, ainsi qu'aux équipes « Blanc-Jurine-Bal Voirat », avec quatre ados (et quatre adultes), qui a trouvé toutes les balises et « Devolder-Dernbach-Fastré » dite des « jeunes adultes » qui en ont trouvé onze ; notez que c'était leur premier rallye en autonomie sans leurs parents, mais contrairement à mes enfants il y a quelques années, ils avaient été sérieusement briefés sur ce qu'était un azimut !

Bravo enfin à Georges Polian, fringant nonante-et-un-généraire qui a effectué une grande partie du parcours, dont la quasi-totalité des Alpes et qui, s'il a perdu deux fois son équipe (mais c'est un spécialiste...), a profité de son excellente connaissance du terrain pour la retrouver à chaque fois !

Le temps de parcours n'était pas comptabilisé dans les résultats, puisqu'il ne s'agissait pas d'une course. Sachez néanmoins que, après un temps de préparation de trente minutes à une heure environ, la moyenne des six équipes qui ont trouvé toutes les balises a été de 3h45 (la plus rapide a mis 3h et la plus lente 4h15), tandis que la moyenne des onze autres équipes a été de 4h30 (la plus rapide a mis 4h et la plus lente 5h, en incluant les cinq équipes avec au moins un enfant de moins de dix ans, qui n'ont pas réalisé tout le parcours).



La veille, installation des indices sur le terrain

Le parcours avait été testé deux fois au préalable, par deux équipes différentes, mais en journée, et les deux équipes de test nous avaient dit « Oh la la, les Alpes de nuit, ça va être très, très difficile ! » ce qui nous a conduit à apporter plus de précisions dans le questionnaire et à mettre plus d'indices en place. Résultat : il a été finalement un peu trop facile puisque six équipes sur dix-sept ont trouvé les quatorze balises, six en ont trouvé treize, deux en ont trouvé onze et trois équipes en ont trouvé respectivement neuf, six et trois. Alors que j'avais parié qu'aucune équipe ne trouverait toutes les balises... Mais il faut dire que parmi les deux équipes ex-æquo, l'une d'elles a réussi la prouesse de réaliser la totalité du parcours... de jour ! Fortiche pour un rallye qui se voulait nocturne !

Nous avons longuement hésité sur la fourchette de l'heure de départ, car il ne fallait pas finir la soirée trop tard, mais ne pas commencer le parcours trop tôt non plus... Nous savions que la partie des Pyrénées, quoiqu'un peu plus longue en km, était plus facile que celle des Alpes surtout la nuit (les équipes qui ont cherché le dolmen de nuit en savent quelque chose...). Et nous avons longuement hésité pour savoir s'il valait mieux envoyer d'abord dans les Pyrénées les équipes les plus novices, pour qu'elles se familiarisent avec l'orientation ou s'il valait mieux les envoyer d'abord dans les Alpes, pour qu'elles fassent de jour cette partie plus difficile. Nous avons tenté de faire la répartition au mieux, d'un côté et de l'autre, mais il y a eu quelques loupés et il aurait surtout fallu que les équipes les plus débutantes partent le plus tôt possible et les plus expérimentées ne partent qu'à la tombée du jour.

Et puis, il y a eu les aléas des balises installées la veille dans une forêt qui est de plus en plus parcourue... Heureusement, JP et Isa ont eu la bonne idée de refaire en courant le parcours juste avant l'heure du départ et ont pu remplacer in extremis la balise du pin-lyre qui avait disparue et remettre deux indices qui avaient également été dérobés malgré les petites étiquettes avec la date et la mention « Ne pas déplacer »...

Quant aux noms secrets des balises qu'il fallait relever, aucune équipe n'a su dire quel était leur point commun. Trois équipes ont effectivement noté, avec pertinence, qu'il s'agissait d'animaux et de plantes et une des deux équipes gagnantes a frôlé la bonne réponse en proposant



L'annonce des résultats dans la salle polyvalente de Mondeville.

« faune et flore locale », ce qui n'était pas assez précis, car la bonne réponse était qu'il s'agissait d'espèces endémiques, c'est-à-dire qu'on ne les trouve nulle part ailleurs que dans les Alpes ou que dans les Pyrénées. Enfin, l'équipe « Lafore-Mallet-Canceill-Hugo-Abouba-kar » s'est illustrée en affirmant « ils sont secrets, il faut pas dire ! ».

### Le questionnaire (cf à la fin de cet article)

Trois équipes ont fait un excellent score et se tiennent dans un mouchoir de poche, entre 120 et 124 points sur 130 : (« Agut-Meyer-Zundel-Polese-Gillette-Guenego », « Soucaze-Giudicelli-Chambaz-Raymond-Commot » et « Peguret-LePriol-Marchand-Hennequin-Lafore ». Leur complémentarité a fait merveille ! Notons néanmoins la contre-performance de l'équipe des jeunes normaliens, qui arrive bonne dernière avec 49 points... L'excuse de ne pas vouloir gagner est-elle recevable ?

**Rébus et charades** : toutes les équipes sauf trois ont trouvé leur solution. C'était une mise en bouche qui se voulait accessible également aux enfants.

**Devinette** : toutes les équipes sauf trois, mais pas les mêmes que ci-dessus, ont trouvé sa solution !

**Sommets et refuges des Pyrénées** : alors là il y a du boulot, et il est temps qu'un prochain camp Gums ait lieu dans les Pyrénées, car seules trois équipes ont su positionner correctement les sommets d'Est en Ouest (sans se tromper entre la Dent-d'Orlu et le Carlit, dont les latitudes ne diffèrent, il est vrai, que de deux degrés !) et trois autres équipes ont su attribuer chaque refuge à chaque sommet, mais seule l'équipe « Polian-Richet-Héliot-Ménard-Morineau » a réussi les deux épreuves, dont voici le résultat, d'Est en Ouest :

Canigou > Dent d'Orlu > Carlit > Néouvielle > Vignemale > Balaitous > Ossau

Canigou/Refuge des Cortalets, Dent d'Orlu/Pas de refuge, Carlit/Refuge des Bouillouses, Néouvielle/Refuge de la Glère, Vignemale/Refuge des Oulettes de Gaube, Balaitous/Refuge Ledormeur, Ossau/Refuge de Pombie

**Sommets et refuges des Alpes** : il y a aussi des progrès à faire ! Car seules deux équipes (« Ronayette-Bourdel » et « Devolder-Nassieu-Lesourd-D'Argent ») ont su classer correctement les sommets du Nord au Sud. Il faut dire que comme dans les Pyrénées, deux sommets sont difficiles à départager, car leurs longitudes sont proches, mais l'Olan est légèrement plus au Nord que les Bans. Soit du Nord au Sud :

Jorasses > Mont-Blanc > Thabor > Olan > Bans > Viso > Cinto

Et huit équipes sur dix-sept ont su attribuer le bon refuge au bon sommet :

Jorasses/Refuge Boccalatte, Mont-Blanc/ Refuge du Goûter, Thabor/Refuge des Drayères, Olan/Refuge de Fond-Turbat, Bans/ Refuge de la Pilate, Viso/ Refuge Quintino Sella, Cinto/Refuge Tighiettu

**Bonshommes de neige des artistes** : seules trois équipes ont su retrouver quel bonhomme de neige évoquait quel artiste. Il faut dire que ce n'était pas simple et qu'il y avait un piège, car Cecilia Giménez ne peut pas vraiment être catégorisée parmi les artistes, mais plutôt parmi les personnes ayant acquis la célébrité en raison de la restauration d'une œuvre d'art complètement ratée (cf corrigé dans l'encadré à la fin de ce compte-rendu) !

**Citations** : cinq équipes ont attribué la bonne citation à son auteur, ce qui n'était pas gagné d'avance. L'ajout de l'année du texte a probablement été précieuse.

**Mots-croisés** : cinq équipes ont réussi les mots-croisés, qui, grâce à (ou à cause de) Robert, étaient plutôt corsés.

**Problème du pont, des alpinistes et de la frontale** : On le savait, mais c'est confirmé : les gumistes sont plus matheux que littéraires, puisque huit équipes ont réussi le problème de logique. Quelques équipes ont proposé des solutions alternatives qui n'ont pas été retenues par le jury (éclairer à distance, lancer la frontale, aller chercher la soupe au refuge, y demander une lampe supplémentaire, sacrifier David,...).

**Gâteau** : bravo à (presque) toutes les équipes ! Le jury a dû goûter les dix-neuf gâteaux (deux équipes en avaient fait deux) et ayant eu beaucoup de mal à se mettre d'accord, il a dû les goûter plusieurs fois... Une palme particulière pour la déco aux équipes « Devolder-Nassieu-Lesourd-D'Argent », « Lafore-Mallet-Canceill-Hugo-Aboubakar » et « Fornasetti-Frappa-Komai- de Bazelaire ». Quant à la dégustation, il y a trop d'équipes qui ont eu la note maximale et nous n'avons pas la place de toutes les citer ici !



\* 10e : Clémence Le Cœur, Nicolas Dispot, Dominique Brahic, Jean-Baptiste Bouzige, Gabriel Bouzige  
 \* 11e : Bernard Wolfer, Frédérique Buil, Antoine Prestat, Camille Prestat, Charlotte Prestat, Arthur Moisan

Le jury au travail !

### En guise de conclusion

Vous trouverez le palmarès, le questionnaire et son corrigé dans les pages suivantes. Félicitations aux deux équipes gagnantes arrivées ex-æquo et que l'on sait d'ores et déjà enthousiastes pour la préparation du prochain rallye ! Pour faciliter le passage du flambeau, nous mettrons à leur disposition les fichiers partagés que nous avons utilisés, avec la liste des tâches, le budget, la liste des courses, la recette du vin chaud et la liste du matériel stocké à la perma. Vivement l'année prochaine !

### Le palmarès

1er ex-æquo : Thibaut Devolder, Vanessa Mengeling, Audrey Nassieu-Maupas, Brigitte Lesourd, Thibaut D'Argent

1er ex-æquo : Adeline Agut, François Meyer, Clément Zundel, Clément Polese, Aline Gillette, Juliette Guénege

3e : Agnès Peguret, Hubert Le Priol, François Marchand, Monique Hennequin, Bernard Lafore

4e : Claire Soucaze, François Giudicelli, Julie Chambaz, Antoine Chambaz, Olivier Raymond, Sophie Commiot

5e : Loïc Raucy, Joana Montesinos, Clarisse Villedary, Cyril Arnoldo, Romain de Mesmay

6e : Floriane Lafore, Clément Mallet, Solène Canceill, Hugo, Baraka Aboubakar

7e : Stéphane Jurine, Marie Commiot, Simon Jurine, Nolan Jurine, Guillaume Blanc, Anne-Soizig Blanc, Sarah Blanc, Manon Bal-Voirat (équipe ados)

8e : Julien Baudry, Simon Baudry, Hui Baudry, Marc Desrettes, Julie Baudouin, Alice Pigne

9e : Olivier Fastré, Cécile Fastré, Paule Arnal, Danijela Markovic, Katia Kalouguine

12e : Georges Polian, Monique Richet, Odile Richet, Badou Heliot, François Ménard, Mireille Morineau

13e : Théo Rudkiewicz, Arthur Lacôte, Thomas Michel, Francis Durand, Ugo Insalaco

14e : Yanis Devolder, Nicolai Devolder, Elsa Dernbach, Eloïse Dernbach, Ulysse Fastré (Jeunes adultes)

\* 15e : Pietro Mosca, Adélaïde Top, Sandro Mosca, Valentina Mosca, Anne-Laure Polian, Camille Landrieu, Camilla Taube, Florent Maestracci, Sacha Maestracci

\* 16e : Samuel Ronayette, Céline Arzac, Gabin Ronayette, Lison Ronayette, Thomas Bourdel, Emilie Bourdel-Perès, Baptiste Bourdel, Pauline Bourdel

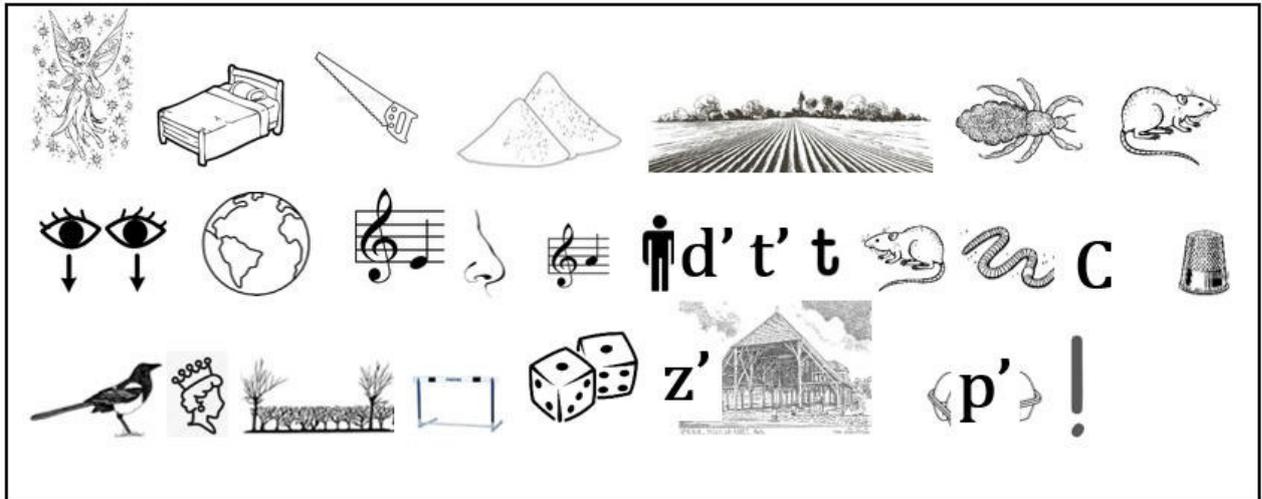
\* 17e : Pietro Fornasetti, Manon Frappa, Greta Fornasetti, Daïsuke Komai, Adrienne de Bazelaire



\* Équipes avec au moins un enfant de moins de dix ans, n'ayant donc pas réalisé la totalité du parcours

L'équipe des ados prépare le parcours

Et si vous voulez jouer (ou rejouer) un peu :  
**Rébus**



**Charades**

Pour réussir mon premier il faut viser juste.  
 Mon deuxième est assez disgracieux s'il est sonore.  
 On dort dans mon troisième.  
 Mon quatrième est carnivore.  
 Mon tout est une femme, une machine à crépir, un chant  
 ou un moyen de transport en montagne ou en forêt.

Mon premier n'est pas ce qu'il y a de mieux.  
 Mon second n'est pas de l'amour.  
 Mon troisième sépare deux terrains.  
 Mon quatrième sépare deux mers.  
 Mon tout est un sport de montagne

Mon premier est un bâtiment à Milly-la-Forêt.  
 Mon deuxième permet de calculer le diamètre d'un  
 cercle.  
 Mon troisième est une ville du sud-est de la France.  
 Mon quatrième est ce que font les vaches.  
 Mon tout est un sport de montagne.

**Devinette**

On peut la perdre ou la sauver et c'est par l'une d'elles  
 que les montagnes sont gravies. Qui est-elle ?

**Les bonshommes de neige des artistes**

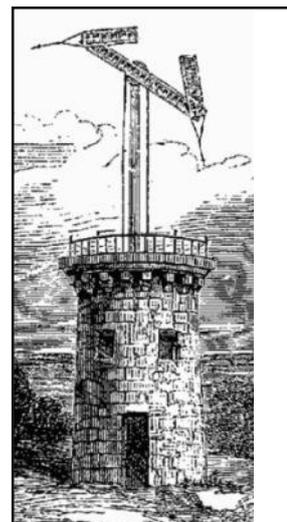


Avant qu'ils ne fondent, associez chaque bon-  
 homme de neige à l'auteur de l'œuvre d'art qu'il  
 évoque !

- A. Louise Bourgeois
- B. Edgar Degas
- C. Eugene Delacroix
- D. Caspar Friedrich
- E. Cecilia Giménez
- F. Francisco Goya
- G. Frida Kahlo
- H. René Magritte
- I. Edvard Munch
- J. Pablo Picasso
- K. Leonardo da Vinci
- L. Johannes Vermeer

La tour du télégraphe  
 Chappe permettait de trans-  
 mettre des messages codés  
 et a fonctionné pendant  
 soixante ans entre 1794 et  
 1854.

Bravo à tous les enfants qui  
 ont su déchiffrer le message  
 codé et ont répondu correc-  
 tement à presque toutes les  
 questions.



## Citations : Qui a dit quoi ?

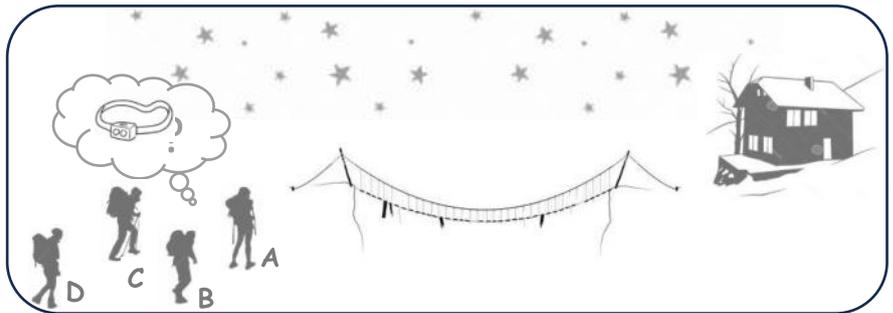
1. Plaisante justice qu'une rivière borne. Vérité en deçà des Pyrénées, erreur au-delà ! (1670)
2. Bien loin de m'opposer à cette noble ardeur Qui suit l'arrêt des dieux et court à ta grandeur, Je voudrais déjà voir tes troupes couronnées, D'un pas victorieux franchir les Pyrénées. (1640)
3. Il est dans une seule province de l'Europe, entre les Alpes et les Pyrénées, plus de quarante petits peuples qui s'appellent compatriotes, et qui sont réellement étrangers les uns pour les autres, comme le Tonquin l'est pour la Chine. (1764)
4. J'entends déjà frémir ces deux mers étonnées De voir leurs flots unis au pied des Pyrénées. (1669)
5. La continuité des grands spectacles nous fait sublimes ou stupides. Dans les Alpes, on est aigle ou crétin. (1860-1865)
6. Quelle joie ! Il n'y a plus de Pyrénées, elles sont abîmées et nous ne sommes qu'un. (1700)
7. Hannibal montre à ses soldats l'Italie et, au pied des Alpes, les plaines du Pô : « Vous franchissez ici, leur dit-il, les murailles non seulement de l'Italie mais même de la ville de Rome. » (59 av. J.-C. – 17 de notre ère)

8. Des Alpes aux Pyrénées et la main dans la main. Poètes, relevons-donc le vieux parler roman ! C'est là le signe de famille, C'est là le sacrement qui unit le fils aux aïeux, L'homme à la terre ! C'est là le fil Qui tient le nid dans la ramée. (1859)
9. Dès la fin du IIe siècle av J.C, les Romains ont occupé dans le sud du pays un vaste territoire qui va des Alpes aux Pyrénées. Ils l'ont appelé Provincia, nom latin qui deviendra plus tard pour nous la Provence. (1981)
10. Haste-toy donq' et n'attend pas Que la grand' es-paule chenue Des Alpes deçoive tes pas. (1522-1560)

- A. Nicolas BOILEAU  
 B. Pierre CORNEILLE  
 C. Alain DECAUX  
 D. Joachim DU BELLAY  
 E. Victor HUGO  
 F. (attribuée à) Louis XIV  
 G. Frédéric MISTRAL  
 H. Blaise PASCAL  
 I. TITE-LIVE  
 J. VOLTAIRE

## Les alpinistes, la passerelle et la frontale

Quatre alpinistes cherchent à rejoindre le refuge pour 19h, heure précise du dîner (on est en Suisse !). Il leur reste à traverser un torrent impétueux par une passerelle délabrée qui ne peut supporter que deux personnes maximum à la fois. Il est 18h43, la nuit vient de tomber. Ils n'ont qu'une seule frontale en état de marche et vu l'état de la passerelle, sa traversée ne peut se faire sans éclairage.



- La 1<sup>ère</sup> alpiniste, Aline, est jeune et fringante, elle traverse en 1 mn.
- Le 2<sup>ème</sup>, Bruno, est fatigué et traverse en 2 mn.
- La 3<sup>ème</sup>, Claire, avec ses ampoules aux pieds, traverse en 5 mn.

- Le 4<sup>ème</sup>, David, a la cheville foulée et traverse en 10 mn.

Comment nos quatre alpinistes peuvent-ils rejoindre le refuge à temps pour l'heure du dîner ?

## Mots-croisés

	1	2	3	4	5	6	7	8
I								
II								
III								
IV								
V			■					
VI					■		■	■
VII								
VIII		■						

## Horizontal

- I. S'y écraser ou écraser dessus, c'est du pareil au même.
- II. Va au contact.
- III. Certain·e·s en ont pour les faces Nord.
- IV. Méthanisasses.
- V. Mesure à reculons. À travers muraille ou montagne.
- VI. À ne pas griller.
- VII. Vend de la bretelle (2 mots).
- VIII. Erode.

## Vertical

1. Huile essentielle des gumistes.
2. Elle gronde.
3. C'est grâce à lui que le caneton n'est pas un con. Supprima.
4. Au doigt du grimpeur.
5. Tira mi su (me). Autour du rempart.
6. Délicatesse de vêtement, pas d'une chaîne de montagnes.
7. Qui s'y frotte s'y pique. Dans le mur.
8. Tel le maquis corse. Au cœur du réel.

